

Gemeindeblatt

Markt Hofkirchen



Öffnungszeiten:

täglich von 8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstags von 13:00 – 17:00 Uhr
Tel. 08545/9718-0, Fax 08545/9718-28

zusätzliche Bürgermeistersprechstunden:

Garham: Freitags von 13:00 – 14:30 Uhr
Hofkirchen: Freitags von 15:00 – 16:30 Uhr

www.hofkirchen.de
gemeindeblatt@hofkirchen.de

Hofkirchen, den 25.10.2017
KW 43/2017

I. Informationen

1. Gemeindeblatt

Wegen der Feiertage in der nächsten Woche wurde der Anzeigenannahmeschluss auf **Montag, den 30.10.2017 um 10:00 Uhr** vorverlegt.

Erscheinungstermin: Donnerstag, den 02.11.2017

Wir bitten um Beachtung.

2. Veranstaltungshinweis - Voranzeige

Am Sonntag, den 05. November 2017 (nicht wie ursprünglich geplant am Samstag, den 04. November 2017) findet in **Hofkirchen a. d. Trattnach** der **„traditionelle Martinimarkt“** statt. Ein buntes Programm erwartet Sie. 70 Aussteller präsentieren Ihr Angebot. Die Veranstaltung wird durch die Musikschule Hofkirchen a. d. Trattnach umrahmt.

Aus diesem Anlass besuchen wir unsere Partnergemeinde und laden herzlich zum Mitfahren ein. Der Bus fährt um 9:00 Uhr vor dem Rathaus ab, Zusteigemöglichkeiten gibt es um 9:10 Uhr in Zaundorf (Dorfmitte) und um 9:15 Uhr in Garham (Dorfplatz). Die Rückfahrt ist für 14:00 Uhr geplant.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!

Auf Ihr Kommen freut sich der Arbeitskreis Vereinsleben Hofkirchen a. d. Trattnach.

Um den Buseinsatz (Fahrt ist kostenlos) planen zu können, bitte in der Gemeindeverwaltung anmelden (Tel. 08545/9718-0)!

3. Feuerlöscherprüfung 08. und 09. November 2017

Am 08. und 09. November 2017 findet eine Prüfung der Feuerlöscher des Marktes Hofkirchen im Bauhof Hofkirchen statt. Zu diesen Terminen können auch die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde ihre Feuerlöscher zur Prüfung vorbeibringen.

II. Bekanntmachungen usw.

entfällt

III. Anzeigen

Donauschützen Hofkirchen e.V. 1763: Aktuelle Sportnachricht

[2. Wettkampf 21. Oktober 2017](#)

[1. Mannschaft Bezirksliga Ost](#)

Heim-Mannschaft					Gast-Mannschaft				
Verein					Verein				
Hofkirchen 1					Böhmzwiesel 1				
(VereinsNr.: 317017)					(VereinsNr.: 318001)				
Pass-Nr.	Name, Vorname	Stech.	Ergebnis	Punkte	Ergebnis	Stech.	Pass-Nr.	Name, Vorname	
31701716	Waas, Johannes		387	0 : 1	390		31801051	Berger, Magdalena	
31711684	Saller, Simon		374	0 : 1	379		31802536	Heindl, Fritz	
31700904	Salzberger, Johann		379	1 : 0	378		31804633	Kern, Ludwig	
31710261	Weigl, Alexander		363	0 : 1	370		31804308	Lengl, Katrin	
Total:			1503	1 : 3	1517				

[2. Mannschaft Gauklasse II B](#)

Renholding 1 – Hofkirchen 2

1448 – 1474 Ringe

Hartl Peter 369, Saller Heike 368, Salzberger Natascha 370, Weigl Markus 367

[3. Mannschaft Gauklasse All](#)

Hofkirchen 3 – Windorf 6

1368 – 1392 Ringe

Dichtl Isabella 354, Holzbauer Willi 336, Maier Anton 354, Salzberger German 324

[4. Mannschaft Gauklasse C I](#)

Hofkirchen 5 – Hofkirchen 4

1226 – 1247 Ringe

Buchner Johannes 364, Jakob Benedikt 224, Kirschner Roland 341, Stelzer Philipp 300

[5. Mannschaft Gauklasse C I](#)

Hofkirchen 5 – Hofkirchen 4

1226 – 1247 Ringe

Ellmann Daniel 279, Maier Anita 290, Saller Helmut 328, Unertl Julia 329

Detaillierte Informationen auf www.schuetzen-hofkirchen.de

Naturreiner Apfelsaft frisch aus der Saftpresse

Das war ein fruchtiger Trink - Genuss und eine bereichernde Erfahrung für die 2. Klasse der Grundschule Hofkirchen.

Am Mosthäusl des Gartenbauvereins Hofkirchen - Garham wurden die Kinder vom Saftpressteam Ottmar Bartel, Alois Penzenstadler und Anton Schreiegg willkommen geheißen und durften beim Apfelsaftmachen zuschauen. Es ging auch gleich ans Waschen, Zerkleinern und hydraulische Auspressen der Äpfel. Der so gewonnene Apfelsaft wurde an die Schulkinder zum Probieren ausgegeben. Mmh der schmeckte sehr gut! Vielen Dank an die Apfelspender Rupert Doppelhammer und unserem Schulnachbarn Alois Aschenbrenner, sowie dem 1. Vorsitzenden des Gartenbauvereins Hans Schabl für die kostenlose Übergabe des guten Apfelsaftes.

Ingrid Weinzierl, Schulleiterin mit Schulkindern und Kollegium

Mittagsbetreuung Hofkirchen/Garham!

Die Kinder und Betreuerinnen bedanken sich sehr herzlich beim Jugendförderverein Hofkirchen für die großzügige Spende, die beim Herbstmarkt übergeben wurde. Davon werden neue Beschäftigungsmaterialien angeschafft. **Vielen Dank!**

Neuer Elternbeirat gewählt!

Hofkirchen. Zehn neue Gesichter zieren das Bild des frisch gewählten Elternbeirats für 2017/2018 im Kindergarten Sancta Maria in Hofkirchen. Dieser setzt sich zusammen aus: (v. l.) 1. Vorsitzender Greiler Stefan, 2. Vorsitzender Nothhaft Michael, Schriftführer Würzinger Andrea, Kassier Schulze Jana und die sechs Beisitzer Greiler Mareike, Datzmann Natalie, Datzmann Benjamin, Scheungrab Ingrid, Drofa Erwin und Heisl Lothar.

Da der erste „scharfe“ Einsatz bereits beim St. Martinsfest am 11.11. bevorsteht, wurde auch schon die erste Sitzung abgehalten. Dort war nicht nur der Gottesdienst mit dem darauf folgenden Laternenumzug und der anschließenden Bewirtung der Gäste im Feuerwehrhaus der FFW Hofkirchen ein Thema, sondern auch die Gestaltung eines Standes beim Adventsmarkt des Jugendförderkreises am 25.11.2017. Die Eckpunkte für die jährliche Adventskranzaktion der Kindergartenkinder vom 27.11. bis 01.12.2017 wurden ebenfalls abgesteckt.

Der neue Elternbeirat freut sich auf das bevorstehende Kindergartenjahr und geht mit vollem Tatendrang an seine Aufgaben heran. Den Eltern bietet er an, keine Scheu zu zeigen und bei Fragen, Problemen oder auch Anregungen auf den Elternbeirat zuzugehen.

Die Vorstandschaft

Gartenbauverein Hofkirchen/Garham - Obstpressen-Saisonende

Wir pressen für diese Saison letztmals am Donnerstag, den 26.10.17 und am Freitag, den 27.10.2017 in unserem Mosthäusl in Hofkirchen am Volksfestplatz ihr Obst zu Saft oder Most.

Nur nach tel. Terminvereinbarung mit Alois Penzenstadler Tel. 08545/911366 oder 0160/2858049. Bitte rufen Sie rechtzeitig an. Wenn Sie wenig Zeit haben, können Sie ihr Obst gerne in der Frühe bringen und nach Feierabend abholen.

Wenn Sie ihr Obst nicht selber verwerten wollen oder können - wir vermitteln gerne an Interessenten!

Auch Obstspenden für unsere **Schulen** und **Kindergärten** sind willkommen. Bitte nehmen Sie dazu Verbindung mit der jeweiligen Schul- oder Kindergartenleitung auf.

Die Vorstandschaft und das Pressteam

Vorwald-Skiclub-Garham – Voranzeige!

Gebrauchtskimarkt

am Sonntag, den 05. November 2017 im Vereinsheim des SV Garham! Anlieferung der Ware am Samstag, den 04. November von 16:00 Uhr – 18:00 Uhr, Verkauf am Sonntag, den 05. November von 10:00 Uhr – 12:00 Uhr.

Die Vorstandschaft

PERSÖNLICH UND NAH



Reinhold Dietrich

Ambulante Pflege
Beratung
Hauswirtschaftshilfe

08544 974 88 55

info@bayerwald-pflegedienst.de

Wöchentlich Hauptuntersuchung jeden Mittwoch im Wechsel mit TÜV + GTÜ!
Jederzeit Abgasuntersuchungen für sämtliche KFZ.-Typen.
Autohaus Berger, Pirka, Tel. 08541/96330, Gebrauchtteile Tel. 08541/963340

Sehr verehrte Kundschaft!

Unsere Bäckerei ist am 31.10.2017 geschlossen,
am 01.11.2017 sind wir von 7:30 bis 10:30 Uhr für Sie da.

Neue Öffnungszeiten ab 02.11.2017:

Montag von 5:45 bis 13:00 Uhr, nachmittags geschlossen
Dienstag bis Freitag von 5:45 bis 12:30 Uhr und von 14:00 bis 17:00 Uhr

Samstag von 5:45 bis 12:00 Uhr

Sonntag von 7:30 bis 10:30 Uhr

Zu Allerheiligen empfehlen wir:

liebervoll garnierte Lebzeltten, Allerseelenwecken, Zwetschgenbavesen, Apfelradl,
Zimtnudeln, Krapfen und Ausgezogene mit und ohne Rosinen
nach Großmutter's Rezept.



Kreilinger
Bäckerei - Café - Konditorei
Hofkirchen · Marktplatz 3 · Telefon 08545/911006

Unser Angebot zum Wochenende:

fruchtige Heidelbeer-Quark-Plunder	2 Stck. 2,30 €
saftige Apfelschnitten, gefüllt mit heimischen Äpfeln	Stck. 1,20 €
eiweißreiches Abendbrot	500 g 2,10 €
Knödelbrot	10 Stck. 1,40 €

Neu- und Gebrauchtwagen, Reparaturen sämtlicher Fabrikate, TÜV und AU
Gebrauchteile, Busfahrten, Krankentransporte (sitzend), Rollstuhlfahrten, Dialysefahrten,
Bestrahlungsfahrten, Personenbeförderung und sonstige Mietfahrten!

Fa. Boher Kfz. GmbH, Gsteinöd 7, 94544 Hofkirchen

Tel. 08541/2282 oder 5623, und 0171/9914068 www.auto-boher.de

Notrufe

Polizei: Notruf 110

Polizeiinspektion Vilshofen: Ortenburger Straße 57 a, Tel. 08541/96130

Feuerwehr: Notruf-Telefon 112; Integrierte Leitstelle 0851/98850114

NEU!!! Ärztenotdienst außerhalb der Sprechzeiten: bayernweit: Tel. 01805/191212
oder 116117 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Rettungsleitstelle in absoluten, lebensbedrohlichen Notfällen: 112

(ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Giftnotruf: Tel. 089/19240

Anzeigen bitte fertig verfasst, persönlich, per Post oder per E-Mail: gemeindeblatt@hofkirchen.de abgeben. Annahmeschluss: Dienstag, 11:00 Uhr; **Tel. 08545/9718-21** (Mo – Mi, jeweils von 8:00 – 12:00 Uhr)

